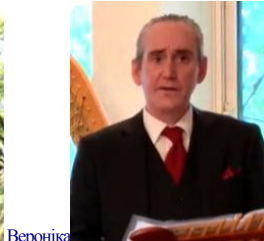


Всі виручені кошти передані до Надзвичайного фонду ЮНІСЕФ в Україні

Україна Та Ірландія - пісні та поезія на арфі



日本語チラシ
(主催者ホームページ)



Два народи довгий час перебували під владою сусідніх країн, зазнаючи придушення своєї мови та культури. Проте вони боролися за збереження своєї культурної спадщини з незламним духом і національною гордістю. У п'ятому випуску цього заходу на підтримку України, присвяченому молитвам за мир, ми також вшановуємо День святого Патріка піснями та віршами японською, англійською, українською мовами та ірландською у супроводі ірландської арфи, символу опору та гордості.

◆ **Очний захід** Вівторок, 11 березня 2025 року 19:00 - 20:30 (двері відчиняються о 18:30)

Місце проведення: Саппоро Токейдай Холл (Північ) 1, Захід 2, 2-й поверх Годинникової вежі 011-231-0838

Квиток: ¥1,000 ○ Бронювання по електронній пошті (оплата на місці): poetry.sapporo@gmail.com

◆ **Запис трансляції** з 13 березня по 13 квітня

Надішліть підтвердження пожертви розмірі 1000 до фонду ЮНІСЕФ в Україні на адресу poetry.sapporo@gmail.com, щоб отримати посилання на запис

◇ Пожертви ЮНІСЕФ Доступ: <https://help.unicef.org/gao/ukraine-emergency>



П'єси, пісні, вірші та лірика для ірландської арфи ★♪ Остання троянда літа ♪Денні Бой ♪Повірте мені, якщо всі ці Чарівнічари, юні ♪Під садом Саллі, ♪Хлопчик- , менестрель в залах Тари, ♪Козак за Дунаєм їхавкоханий , ♪Мій Петруша, ♪Коли цвіте глід, ♪Сіре кошеня, ♪Чому ти не прийшов?

♪У гаю над Дунаєм♪ Національні гімни Ірландії та України. "Лист українського солдата до своєї Дочка" Газа та Україна всюдисуща на Землі, (Юлія,)2024

🎵**Тая Баркарова (вокал)**🎵 Вона родом з Кременчука, Україна, і евакуювалася на Хоккайдо з матір'ю та сестрою у 2022 році. Бере уроки вокалу з дев'яти . роківМріє стати професійною співачкою. Вона склала вступний іспит до Університету Саппоро Отані, курс .вокальної музики

🎵**Вероніка Кракова (спів, читання)**🎵 Родом із Запоріжжя, Україна. Вивчала українську мову та літературу в Запорізькому національному університеті. У приїхала Японії 2020 році довивчати японську мову та переїхала до Саппоро після одруження чотири роки тому.

🎵**Брендан Еш (читання та спів)**🎵 Він родом з Ірландії, працював у сфері ІТ у США та Великобританії, а потім переїхав до Саппоро 23 роки тому за програмою . JETЗакінчивши аспірантуру за кордоном, він повернувся до Саппоро і тепер викладає англійську для професіоналів.

🎵**Томомі Мацуура (арфа)**🎵 Закінчила Токійський університет мистецтв. Має ступінь магістра консерваторії . Університету ГріффітаКолишня учасниця Квінслендського симфонічного оркестру та лауреатка конкурсу Японський конкурс арфістів (просунутий відділ) та конкурс здобуття .на стипендії для Філіпа Пауера арфістів

🎵**Юрій Кумагай (спів на арфі та читання)**🎵 Поет і художній перекладач. Член Японського ПЕН-клубу, Японської асоціації , сучасних поетівБританської та Американської асоціацій . художніх перекладачівС лауреатом Президент Ai-iC, Асоціації усних і письмових перекладачів Хоккайдо, та почесний професор Університету .Саппоро

Організатор: Ai-iC Прихильники: Місто , СаппороФонд "" , "Саппоро Інтернешнл Плазагезета Майнічі Хоккайдо